

### **Служба поддержки клиентов**

Уважаемый потребитель!

Если Вас интересует информация, связанная с приобретением продукции, характеристиками и эксплуатацией техники, а также сервисным обслуживанием, просим Вас обращаться в

**Службу поддержки клиентов.**



РУССКИЙ  
УКРАЇНСЬКА  
Қ а з а қ ш а  
ENGLISH

	Телефон	Режим работы	Интернет
Россия	8-800-200-7676	Круглосуточно	<a href="http://www.lg.com">http://www.lg.com</a>
Беларусь	8-820-0071-1111		
Латвия	8-0003-271		
Литва	8-800-30-800		
Эстония	800-9990		
Украина	0-800-303-000	8:00 - 21:00 (Пн.-Пят.) 9:00 - 18:00 (Суб., Вс.)	
Казахстан	8-8000-805-805	9:00 - 18:00 (Пн.-Пят.) 9:00 - 18:00 (Суб.)	
	2255 (для мобильных телефонов)		
Кыргызстан	8-0000-710-005	Круглосуточно	
Таджикистан			
Узбекистан			

**Все звонки бесплатные**

Руководство пользователя

# LG-A155



# CE0168



KZ.7500561

MO04

P/NO : MFL67005503 (1.3)

[www.lg.com](http://www.lg.com)

Bluetooth QD ID B017062

# LG-A155 | РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ

Настоящее руководство может не полностью соответствовать телефону. Это зависит от версии установленного на нем программного обеспечения и поставщика услуг.



## Утилизация старого оборудования

- 1 Символ на устройстве, изображающий перечеркнутое мусорное ведро на колесах, означает, что на изделие распространяется Директива 2002/96/CE.
- 2 Электрические и электронные устройства следует утилизировать не вместе с бытовым мусором, а в специальных учреждениях, указанных правительственными или местными органами власти.
- 3 Правильная утилизация старого оборудования поможет предотвратить потенциально вредное воздействие на окружающую среду и здоровье человека.
- 4 Для получения более подробных сведений об утилизации оборудования обратитесь в администрацию города, службу, занимающуюся утилизацией или в магазин, где был приобретен продукт.



# Содержание

Установка SIM-карты и батареи телефона.....	3
Внешний вид и органы управления.....	4
Выбор функций и параметров....	6
Ввод текста .....	7
Установка карты памяти.....	8
Как настроить звуковой сигнал .....	9
Радио.....	10
Активация и переход между SIM-картами.....	11
Система защиты телефона от кражи (Anti Theft Mobile Tracker - ATMT).....	12
Краткая справка о функциях....	13
Синхронизация с компьютером .....	21
Рекомендации по безопасной и эффективной эксплуатации..	22
Аксессуары.....	26
Технические данные .....	27

# Установка SIM-карты и батареи телефона

## Установка SIM-карты

При подключении у оператора сотовой связи вы получаете SIM-карту вместе с комплектом подписки, в который входит PIN-код, возможность использования дополнительных услуг и многое другое.

**Важно!** SIM-карта и ее контакты легко повреждаются при царапании или изгибе, поэтому обращайтесь с ней осторожно, в том числе при установке и извлечении. Берегите SIM-карту от маленьких детей.

## Иллюстрации

Перед извлечением аккумулятора необходимо выключить телефон и отсоединить зарядное устройство.

- 1 Снимите заднюю крышку.
- 2 Приподнимите и извлеките аккумулятор.
- 3 Установите SIM-карту
- 4 Установите аккумулятор.
- 5 Установите заднюю крышку
- 6 Зарядите аккумулятор.

**Примечание:** Полностью зарядите аккумулятор перед первым использованием телефона.





# Внешний вид и органы управления





## Включение и выключение телефона

1. Нажмите и удерживайте клавишу Завершить, пока не включится питание.
2. Нажмите и удерживайте клавишу Завершить, пока питание не выключится.



## Выполнение вызова

1. Введите телефонный номер, включая код региона.
2. Нажмите клавишу  [Вызов] или выберите "Опции" > "Вызов", чтобы совершить вызов по набранному номеру.
3. Для завершения вызова нажмите клавишу .



## Международные вызовы

1. Чтобы ввести + при совершении международного звонка, нажмите и удерживайте клавишу .
2. Введите код страны, код города и номер телефона
3. Нажмите клавишу  [Вызов] или выберите "Опции" > "Вызов", чтобы совершить вызов по набранному номеру.

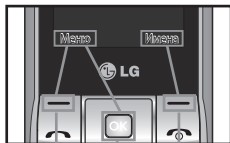
## Ответ на вызов

1. При получении вызова прозвучит сигнал вызова.
2. Нажмите клавишу  [Вызов] или выберите "Опции" > "Ответ", чтобы ответить на вызов.
3. Для завершения вызова нажмите клавишу .

## Выбор функций и параметров

Набор функций телефона позволяют настроить его в соответствии с личными предпочтениями. Эти функции объединены в меню и подменю, доступ к ним осуществляется с помощью двух программных клавиш -  и . В каждом меню и подменю можно просмотреть и изменить параметры определенной функции.

Назначение программных клавиш меняется в зависимости от текущей ситуации; метка в нижней строке экрана дисплея, над каждой из кнопок, указывает ее текущее назначение.



Нажмите левую или центральную программную клавишу, чтобы открыть меню.

Нажмите правую программную кнопку, чтобы открыть меню "Имена".



# Ввод текста

С помощью клавиатуры телефона можно вводить буквенно-цифровые символы.


## Режим T9

Предиктивный режим ввода текста T9 позволяет легко вводить слова минимальным количеством нажатий на клавиши. При нажатии каждой клавиши, на дисплее телефона отображаются символы, которые телефон подбирает сам в соответствие со встроенным словарем.

## Цифровой режим “123”

Ввод цифр выполняется одним нажатием кнопки для каждой цифры. Кроме того, цифры можно вводить из буквенного режима; для этого нужно нажать и удерживать нужную кнопку.

## Режим символов

Режим символов позволяет вводить различные символы и специальные знаки. Для ввода символа выберите **Опции** → **Вставить символы** или нажмите клавишу . Для выбора нужного символа используйте навигационные клавиши, затем нажмите клавиш **ОК**.

## Установка карты памяти

Поднимите крышку слота карты памяти вставьте карту micro SD — область позолоченных контактов должна быть направлена вниз. Закройте крышку отсека для карты памяти, при правильной установке раздастся щелчок.


Чтобы извлечь карту памяти, слегка нажмите на нее, как показано на рисунке.

**Примечание.** Карта памяти приобретается отдельно.



## Как настроить звуковой сигнал

Телефон позволяет установить различные профили для адаптации других внешних условий.

1. В главном меню выберите “Настройки”, а затем — “Профили”.
2. Выберите необходимый профиль и нажмите [“Опции” — “Настроить”], чтобы настроить сигнал вызова.
3. Нажмите левую программную клавишу [ОК], а затем выберите следующие возможности для настройки типов мелодий/сигналов:
  - › **Звуки.** Выбор типа сигнала (входящий вызов, включение питания, выключение питания, сообщение, клавиатура).
  - › **Громкость.** Настройка необходимого уровня громкости (звуковой сигнал, сигнал клавиатуры).
  - › **Тип сигнала вызова.** Выбор типа сигнала (звонок, только вибрация, вибрация и звонок, вибрация, а затем звонок).
  - › **Тип сигнала.** Выбор типа звонка (однократный, повторяющийся).
  - › **Эффекты.** Выбор эффектов (предупреждение, ошибка, ожидание).
  - › **Режим ответа.** При выборе “Любая клавиша” вы сможете принимать вызовы, нажав любую клавишу, кроме  и правой программной клавиши.

## Радио (данная функция может отличаться в зависимости от региона)

Прослушивание FM-радиостанций. FM-радио можно прослушивать без использования наушников, так как телефон поддерживает технологию беспроводной FM-передачи.

1. В главном меню выберите “Мультимедиа”, а затем “Радио”.
2. Используйте клавишу навигации для поиска радиостанций. Также можно выбрать Опции - Автопоиск для автоматического поиска радиостанций в эфире и их сохранения в списке каналов.
3. Нажмите **Опции** для редактирования списка каналов. В списке можно сохранить до 9 станций. Данная модель телефона поддерживает следующие функции радиоприемника:
  - › **Запись.** Запись радиопрограмм.
  - › **Список каналов.** Установка закладок для 9 радиостанций (максимум) с помощью ввода названия и частоты канала.
  - › **Ручной ввод.** Ввод частоты радиостанции вручную.
  - › **Свернуть.** Данная функция позволяет прослушивать радио в режиме фонового воспроизведения.
  - › **Автопоиск.** Автоматический поиск и сохранение доступных каналов в списке каналов.
  - › **Опции.** Выбор качества звука и формата записи. В качестве формата записи можно выбрать AMR или WAV.
  - › **Расписание записи радио.** Настройка времени записи для планирования записи программ FM.
  - › **Добавить.** Продолжение записи в записанный ранее файл.

## Активация и переход между SIM-картами

Данная модель телефона поддерживает работу двух SIM-карт, что исключает необходимость замены и обеспечивает возможность их одновременного использования. Если установлены две SIM-карты, то их можно активировать по отдельности или обе одновременно. Функция Настройки SIM позволяет выбрать SIM-карту по умолчанию для звонков или сообщений. Выберите параметр [Настройки] в главном меню, а затем [Настройки SIM]. Чтобы выбрать активную SIM карту. Переключение между SIM-картами возможно непосредственно после ввода номера для вызова.

**Примечание:** При наличии единственной SIM-карты, она активируется по умолчанию.

## Система защиты телефона от кражи (Anti Theft Mobile Tracker - ATMT)

Система защиты телефона от кражи (Anti Theft Mobile Tracker - ATMT) позволяет отследить местоположение утерянного телефона. При использовании вашим телефоном без вашего ведома, активируется услуга отслеживания.

Незаметно для неавторизованного пользователя, ваш телефон отправляет текстовое сообщение на установленный вами номер телефона по умолчанию. Активировать ATMT и настроить личные установки можно в любое время.

Активация системы защиты телефона от кражи

1. В главном меню выберите **Настройки > Безопасность > Система защиты телефона от кражи** и нажмите **ОК**.
2. Затем, в меню системы защиты телефона от кражи отредактируйте и сохраните имя в пункте **Имя отправителя** или номера в пункте **Список номеров**.
3. Выберите **Установка** и нажмите **ОК**.
4. Переключите на **Вкл** или **Выкл** и нажмите **ОК**.
5. Введите защитный код для включения или отключения этой функции.

### Примечание

- › По умолчанию, код ATMT – “0000”. Перед изменением параметров ATMT следует вводить код.

# Краткая справка о функциях

В данном разделе приводится краткое объяснение функций телефона.

## Приложения Меню 1

<b>Мои игры и приложения</b>	В телефоне LG-A155 заранее установлены игры, которые станут отличным развлечением в свободное время. Если вы захотите добавить дополнительные игры или приложения, они будут сохранены в эту же папку. Нажмите Меню и выберите Приложения. Выберите Мои игры и приложения.
------------------------------	--

## Вызовы Меню 2

<b>Пропущенные вызовы</b>	Просмотр неотвеченных вызовов.
<b>Входящие вызовы</b>	Просмотр принятых вызовов.
<b>Исходящие вызовы</b>	Просмотр номеров исходящих вызовов.
<b>Продолжительность вызовов SIM1/SIM2</b>	Позволяет просматривать продолжительность входящих и исходящих вызовов. Также можно сбросить счетчики звонков.
<b>Счетчик SMS для SIM1/SIM2</b>	Данное приложение считает количество сообщений, получаемых и отправляемых с телефона.
<b>Счетчик GPRS для SIM1/SIM2</b>	Проверка объема переданных по сети данных.
<b>Стоимость вызовов SIM1/SIM2</b>	Просмотр стоимости исходящих вызовов и длительность входящих и исходящих вызовов. Возможность настройки стоимости.

## Организер Меню 3

<b>Будильник</b>	Можно задать время срабатывания будильника.
<b>Календарь</b>	Просмотр календаря добавление событий на выбранную дату.
<b>Задачи</b>	Можно просматривать, редактировать и добавлять задания в список.
<b>Заметка</b>	Можно добавлять новые заметки, просматривать и отправлять сохраненные заметки.
<b>Калькулятор</b>	Калькулятор позволяет выполнять простые математические операции, такие как сложение, вычитание, умножение и деление.
<b>Секундомер</b>	Данная опция позволяет использовать функцию секундомера.
<b>Конвертер</b>	Переводит измерения в нужные единицы. Существует несколько категорий конвертируемых единиц измерения: валюта, длина, масса.
<b>Часовой пояс</b>	Функция просмотра времени в главных городах мира, находящихся в различных часовых поясах.
<b>Избранное</b>	Данная опция позволяет перейти к искомому элементу. Можно установить значение элемента.
<b>Мои папки</b>	Данная функция позволяет просматривать содержимое, хранящееся во внутренней памяти телефона и на внешней карте памяти.
<b>Услуги SIM</b>	Если SIM-карта поддерживает сервис SAT (SIM Application Toolkit), то в данном будет находиться пункт SIM-меню с именем, присвоенным поставщиком услуг.



## Мультимедиа Меню 4

Альбом	Просмотр изображений, загруженных на телефон.
Медиаплеер	С помощью плеера можно воспроизводить аудио- и видеофайлы. Также можно управлять списками воспроизведения.
Радио	FM-радио работает как с внешними наушниками, так и без них. Эта функция дает возможность в любое время слушать любимую радиостанцию. <b>Примечание.</b> Для прослушивания радио и сохранения хорошего уровня сигнала рекомендуется вставить наушники в разъем Handsfree.
Диктофон	Возможность записи голосовой заметки.

## Сообщения Меню 5

Новое сообщение	Это меню содержит параметры, связанные с текстовыми сообщениями SMS (Short Message Service) и мультимедийными сообщениями MMS (Multimedia Message Service). SMS-сообщения можно отправлять одновременно нескольким контактам.
Входящие	При получении сообщений будет подаваться сигнал. Сообщения будут сохраняться в папке "Входящие".
Черновики	Сообщение можно временно сохранить в Черновиках.
Исходящие	Меню представляет собой папку временного хранения для неотправленных сообщений, которые были отосланы, но не доставлены по назначению.

## Сообщения Меню 5 (Продолжение)

Отправленные	После отправки, текстовое или мультимедийное сообщение сохраняется в папке "Отправленные".
Архив	Здесь можно получить доступ к сохраненным сообщениям.
Инфо сообщения	Выберите получение, блокирование, просмотр или редактирование каналов для получения сервисных сообщений (сообщений сотового вещания). Также можно выбрать язык сервисных сообщений.
Шаблоны	В списке есть готовые шаблоны сообщений. Можно просмотреть и изменить сообщения-шаблоны или составить новые сообщения.
Настройки	Данное меню позволяет настроить функции поставщика сетевых услуг.
Сообщения SOS	При нажатии и удерживании клавиши 9 в режиме ожидания на предварительно заданный(ые) номер(а) (не более 3) будет отправлено экстренное сообщение. При нажатии и удерживании клавиши 9 появится сообщение "Настроить сообщение SOS?". Нажмите "Да", затем введите текст нужного сообщения и укажите 3 номера, на которые будет отправлено сообщение в режим экстренного вызова, затем нажмите Сохранить/Готово.
Расписание SMS	Пользователь может запланировать отправку сообщения SMS на предварительно заданный номер/контакт в установленную дату и установленное время.

## Галерея Меню 6

<b>Моя карта памяти</b>	Если в слот телефона установлена карта памяти, есть возможность сохранения на ней изображений, звуков и видео.
<b>Мои изображения</b>	Отображение списка файлов изображений.
<b>Мои звуки</b>	Сохранение аудиофайлов и отображение в списке.
<b>Мое видео</b>	Отображение списка видеофайлов.
<b>Мои игры и приложения</b>	На телефоне имеется обширная коллекция игр и приложений.
<b>Другие</b>	В этой папке хранятся файлы неподдерживаемого формата.

## Интернет Меню 7

<b>Домашняя</b>	Подключение к домашней странице. Домашняя страница определяется в активированном профиле.
<b>Закладки</b>	Данное меню позволяет сохранять URL-адрес любимой веб-страницы для легкого доступа к ней при следующем соединении.
<b>Последний адрес</b>	Здесь можно просмотреть веб-страницы, которые были открыты при последнем подключении к Интернету.
<b>Опции</b>	Вы можете настроить параметры профиля, кэша и безопасности для работы в Интернете.

## Интернет Меню 7 (Продолжение)

Введите адрес	Вы можете подключиться непосредственно к необходимому веб-сайту. После ввода URL-адреса, нажмите клавишу ОК для подключения к веб-сайту.
Сохраненные страницы	Просмотр сохраненных веб-страниц
Открыть файл	Можно открыть следующие файлы, сохраненные в памяти телефона.
История	В данном меню отображается текущий список последних просмотренных страниц.

## Контакты Меню 8

Позволяет искать контакты в телефонной книге.

**Примечание:** для использования функции быстрого поиска нужно ввести первую букву имени необходимого контакта.

Добавить контакт	Можно добавить запись в телефонную книгу, используя данное меню.
------------------	--

## Настройки Меню 9

Профили	Возможность регулировки и персональной настройки сигналов для различных случаев или окружения.
Дисплей	Возможно изменение настроек дисплея телефона.
Соединение	<ul style="list-style-type: none"><li>› <b>Bluetooth.</b> Настройка параметров BT-соединения.</li><li>› <b>Учетная запись.</b> Управление списком учетных записей, предназначенным для настройки профиля для использования WAP или MMS.</li></ul>

## Настройки Меню 9 (Продолжение)

### Вызов

Возможность задать меню, соответствующее вызову.

**Совет.** Включите черный список. Для этого в меню “Дополнительно” выберите для черного списка режим “Вкл”. После включения режима черного списка введите номер, который необходимо внести в черный список, а затем сохраните его. Пользователь не может принимать вызовы с номеров, внесенных в черный список.

### Телефон

- › **Время и дата.** Установка даты, времени, часового пояса, а также форматов.
- › **Управление вкл/выкл.** Установка времени до автоматического включения или выключения телефона. После установки времени телефон включится в указанное время автоматически. Перед выключением телефона в установленное время на экране отобразится запрос на выключение. Можно указать до 4 значений времени.
- › **Язык/Язык ввода.** Возможность менять язык текста на дисплее телефона. Эти изменения также влияют на язык ввода.
- › **Темы.** Полное изменение внешнего вида дисплея телефона.

## Настройки Меню 9 (Продолжение)

- › **Приветствие.** Настройка текста приветствия, отображаемого при включении телефона. Также с помощью данного параметра можно включить или выключить эту функцию.
- › **Клавиша навигации.** Возможность изменения предпочтительных настроек горячих клавиш, которые настроены для клавиш навигации (в режиме ожидания).
- › **Автообновление даты/времени.** Настройка телефона на автоматическое обновление даты и времени в соответствии с текущим часовым поясом. (Функция автообновления зависит от сети).
- › **Настройки UART.** Возможность выбора SIM карты, которая по-умолчанию будет использоваться при подключении телефона к компьютеру в качестве модема.
- › **Разное.** Настройка яркости и времени на экране.

### Сеть

В этом меню можно настроить параметры сети и сетевого режима. Также можно добавить в Списки предпочт. предпочтительную для подключения сеть.

### Безопасность

- › **Настройки безопасности для SIM1.** Использование кода безопасности для предотвращения несанкционированного использования SIM-карты.
- › **Блокировка телефона:** Данную функцию можно использовать для предотвращения несанкционированного использования телефона.
- › **Блокировка клавиш.** Автоматическая блокировка клавиатуры по истечении некоторого времени.

## Настройки Меню 9 (Продолжение)

- › **Изменить код.** Изменение пароля телефона. Введите старый код, а затем новый.
- › **Система защиты телефона от кражи.** Функция ATMT позволяет установить местонахождение вашего телефона в случае его потери при помощи системы отслеживания.

### Сброс настроек

Возможность восстановить заводские значения всех параметров. Для использования этой функции потребуется “Защитный код”.

## Синхронизация с компьютером

Можно синхронизировать компьютер с телефоном, чтобы обеспечить совпадение всей важной информации и дат. Вы также можете сделать резервную копию файлов для большей надежности.

Для этого пользователю необходимо подключить мобильный телефон к компьютеру с помощью кабеля USB и выбрать опцию “COM-порт”.

### Примечание

- › Установите PC Suite с компакт-диска, и следуйте инструкциям по установке. Подключите мобильный телефон к компьютеру с помощью кабеля USB и выберите опцию “COM-порт”.

## □ Рекомендации по безопасной и эффективной эксплуатации

Ознакомьтесь с несложными инструкциями. Несоблюдение данных рекомендаций может быть опасно для здоровья или противоречить законодательству. Подробная информация содержится в настоящем руководстве.

### Уведомление

- › Для обеспечения безопасности используйте ТОЛЬКО указанные ОРИГИНАЛЬНЫЕ аккумуляторы и зарядные устройства.
- › Выключайте телефон, если этого требуют действующие правила, например в больницах, где он может негативно повлиять на работу медицинского оборудования.
- › Утилизацию аккумуляторов необходимо выполнять в соответствии с действующими правилами и законами.

### Уход и техническое обслуживание

**ВНИМАНИЕ!** Пользуйтесь только теми аккумуляторами, зарядными устройствами и аксессуарами, которые предназначены для использования с данной моделью телефона. Использование других аксессуаров может быть опасно для здоровья и может привести к аннулированию гарантии.

- › Не разбирайте телефон. При необходимости ремонта обратитесь к квалифицированному специалисту сервисного центра. Гарантийный ремонт LG может включать в себя замену деталей и плат с установкой как новых, так и отремонтированных, по функциональности равных замененным деталям.
- › Телефон следует держать вдали от источников тепла, таких как радиаторы и плиты.
- › Для чистки поверхности используйте сухую ткань. (Не используйте растворители.)



## ☐ Рекомендации по безопасной и эффективной эксплуатации (Продолжение)

- › Не храните телефон рядом с кредитными картами или проездными билетами; это может привести к порче информации на магнитных полосах.

### **Электронные устройства**

Все мобильные телефоны могут вызывать помехи, влияющие на работу других приборов.

- › Без разрешения не пользуйтесь мобильным телефоном рядом с медицинским оборудованием. Не кладите телефон рядом с электрокардиостимулятором (т.е. в нагрудный карман).

### **Безопасность на дороге**

Ознакомьтесь с местными законами и правилами, регламентирующими использование мобильных телефонов в автомобиле.

- › Не держите телефон в руке во время управления автомобилем.
- › По возможности пользуйтесь комплектом hands-free.
- › Если того требует ситуация на дороге, сверните с дороги и припаркуйтесь, прежде чем позвонить или ответить на вызов.

### **Подрывные работы**

Не используйте телефон в местах проведения подрывных работ. Следите за ограничениями и всегда соблюдайте предписания и нормативы.

### **Взрывоопасная атмосфера**

Не используйте телефон на бензоколонке. Не используйте телефон рядом с топливом или химическими веществами.

### **В самолете**

Устройства беспроводной связи могут вызывать помехи во время полета.

- › Перед посадкой на борт самолета мобильный телефон следует выключить.

## ☐ Рекомендации по безопасной и эффективной эксплуатации (Продолжение)

### Меры предосторожности для защиты от детей

Не оставляйте телефон в местах, доступных для детей. В телефоне имеются мелкие детали, отсоединение и проглатывание которых могут стать причиной удушья.

### Вызов экстренных служб

Вызов экстренных служб может быть доступен не для всех сотовых сетей. Поэтому никогда не стоит полностью полагаться на телефон для вызова экстренных служб. За информацией обращайтесь к поставщику услуг.

### Сведения об аккумуляторе и уходе за ним

- › Перед подзарядкой не нужно полностью разряжать аккумулятор. В отличие от других аккумуляторных систем, в данном аккумуляторе отсутствует эффект памяти, способный сократить срок службы аккумулятора.
- › Используйте только аккумуляторы и зарядные устройства LG. Зарядные устройства LG разработаны для максимального продления срока службы аккумулятора.
- › Не разбирайте аккумулятор и не допускайте короткого замыкания его контактов.
- › Замените аккумулятор в случае значительного уменьшения периода его работы без подзарядки. Аккумулятор можно заряжать несколько сотен раз, прежде чем потребуется его замена.
- › Не подвергайте зарядное устройство воздействию прямых солнечных лучей, а также не пользуйтесь им в среде высокой влажности, например, в ванной комнате.
- › В случае установки неподходящей батареи возможен взрыв.
- › Батареи следует утилизировать в соответствии с инструкцией производителя.

## □ Рекомендации по безопасной и эффективной эксплуатации (Продолжение)

### Воздействие радиочастотного излучения

#### Информация о воздействии радиочастотного излучения и удельном коэффициенте поглощения (SAR)

Мобильный телефон модели LG-A155 соответствует действующим требованиям безопасности по воздействию радиоволн. Данное требование включает в себя пределы безопасности, разработанные для обеспечения безопасности всех лиц, независимо от возраста и здоровья.

- › В рекомендациях по ограничению воздействия радиоволн используется единица измерения, известная как удельный коэффициент поглощения (Specific Absorption Rate) или SAR. Испытания на SAR проводятся на основе стандартизованного способа, заключающегося в работе телефона на самой высокой сертифицированной мощности во всех используемых частотных диапазонах.
- › Несмотря на то, что различные модели телефонов LG могут иметь разные удельные коэффициенты поглощения, все телефоны соответствуют применимым рекомендациям по ограничению воздействия радиоволн.
- › Предел SAR, рекомендованный международной Комиссией по вопросам защиты от неионизирующего излучения (ICNIRP), составляет 2 Вт/кг, усредненные на десять (10) граммов ткани.
- › Наибольшее значение SAR для данной модели телефона, испытанной DASy4, при использовании вблизи уха составляет 1,19 Вт/кг (10 г) и при ношении на теле 1,19 Вт/кг (10 г).
- › Сведения по данным SAR для жителей стран/регионов, в которых действует предел SAR, рекомендованный Институтом инженеров по электротехнике и электронике (IEEE) - 1,6 Вт/кг, усредненные на (1) грамм ткани.

## □ Аксессуары

Для данного мобильного телефона предлагается ряд аксессуаров. Вы можете подобрать аксессуары необходимые для общения именно вам.

### Стандартная батарея



### Универсальный адаптер



### Наушники





### Примечание

- › Всегда используйте только оригинальные аксессуары LG. Несоблюдение данного условия может аннулировать гарантию на данное устройство.
- › В разных регионах доступны разные аксессуары, за дополнительной информацией обратитесь к региональному сервисному представителю.

# Технические данные

## Рабочая температура

- › Макс. : +55°C (эксплуатация)  
+45°C (зарядка)
- › Мин : -10°C

Declaration of Conformity		 LG Electronics
<b>Suppliers Details</b>		
Name	LG Electronics Inc	
Address	LG Electronics Inc, LG Twin Towers 20, Yeouido-dong, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Korea 150-721	
<b>Product Details</b>		
Product Name	GSM 850 / E-GSM 900 / DCS 1800 / PCS 1900 Quad band Terminal Equipment	
Model Name	LG-A155	
Trade Name	LG	
		<b>CE 0168</b>
<b>Applicable Standards Details</b>		
R&TTE Directive 1999/5/EC		
EN 301 489-01 V1.8.1, EN 301 489-07 V1.3.1, EN 301 489-17 V2.1.1 EN 301 511 V9.0.2 EN 50360:2001, EN62209-1:2006 EN 60950-1:2001 EN 300 328 V1.7.1		
<b>Supplementary Information</b>		
The conformity to above standards is verified by the following Notified Body(BABT) BABT, Forsyth House-Churchfield Road - Walton-on-ThamesSurrey - KT12 2TD , United Kingdom Notified Body Identification Number : 0168		
<b>Declaration</b>		
I hereby declare under our sole responsibility that the product mentioned above to which this declaration relates complies with the above mentioned standards and Directives	Name	Issued Date
	Doo Haeng Lee / Director	12. October. 2010
		
LG Electronics Logistics and Services B.V. Wulvsweg 15, 1327 AE Almere, The Netherlands	Signature of representative	

### **Информация об импортере**

- 1) Импортер в Россию: Общество с ограниченной ответственностью «ЛГ Электроникс РУС», 143160, Московская область, Рузский р-н, С.П. Дороховское, 86км. Минского шоссе, д.9
- 2) Импортер в Казахстан : LG Electronics in Almaty, Kazakhstan

### **Информация об импортере**

«ЛГ Электроникс Инк.»

Корея, 150-721, , Сеул, Йеонгде-унгпо-гу, Йеоуи-до-донг 20, ЛГ Твин Тауэр

# LG-A155 | ПОСІБНИК КОРИСТУВАЧА

Опис телефону у даному посібнику може відрізнятись залежно від версії програмного забезпечення телефону та провайдерів послуг.



## Правила утилізації вашого апарата

- 1 Якщо на приладі знаходиться ця наклейка з зображенням ящика для сміття, це означає, що даний прилад підпадає під дію Європейської Директиви 2002/96/EC.
- 2 Усі електричні та електронні вироби забороняється утилізувати на смітниках для побутового сміття; вони повинні утилізуватись тільки у спеціальних місцях, визначених урядом або місцевою владою.
- 3 Правильна утилізація вашого старого апарата дозволить уникнути ймовірного негативного впливу на довкілля та здоров'я людей.
- 4 За детальнішою інформацією щодо утилізації вашого старого апарата зверніться у міську раду, службу вивозу сміття або в магазин, де був придбаний даний апарат.



# Зміст

Встановлення SIM-карти та зарядження акумулятора .....	3
Деталі телефону .....	4
Вибір функцій та опцій .....	6
Введення тексту .....	7
Встановлення карти пам'яті.....	8
Встановлення сигналів .....	9
FM-Радіо.....	10
Активація SIM-карт .....	11
Система стеження за викраденим телефоном (АТМТ) .....	12
Стисле пояснення функцій телефону.....	13
Синхронізація з ПК.....	21
Інструкції щодо безпечного та ефективного використання.....	22
Акcesуари.....	26
Технічні дані .....	27



# Встановлення SIM-карти та зарядження акумулятора

## Встановлення SIM-карти

Придбавши SIM-карту оператора мобільного зв'язку, ви отримуєте разом із нею всю супутню інформацію, зокрема PIN-код та інформацію про додаткові послуги.

**Важливо!** > SIM-карту та її контакти можна легко пошкодити внаслідок згинання або тертя, тому будьте обережними під час встановлення або виймання карти. Зберігайте всі SIM-карти у місцях, недосяжних для дітей.

## Малюнки

Перш ніж виймати акумулятор, завжди вимикайте телефон і від'єднуйте зарядний пристрій від мережі.

- 1 Зніміть задню кришку.
- 2 Вийміть акумулятор.
- 3 Вставте SIM-карту.
- 4 Вставте акумулятор.
- 5 Прикріпіть задню кришку.
- 6 Зарядіть акумулятор.

**Примітка.** Повністю зарядіть акумулятор перед його першим використанням.





# Деталі телефону





## Увімкнення та вимкнення телефону

1. Натисніть та утримуйте клавішу завершення, доки не увімкнеться живлення.
2. Натисніть та утримуйте клавішу завершення, доки не вимкнеться живлення.



## Здійснення дзвінка

1. Введіть номер телефону включно з міжміським кодом.
2. Щоб зателефонувати на певний номер, натисніть клавішу  [Надіслати] або виберіть "Опція > Подзвонити".
3. Щоб завершити дзвінок, натисніть клавішу .



## Здійснення міжнародного дзвінка

1. Натисніть і утримуйте клавішу , щоб ввести міжнародний префікс. Значок "+" автоматично вибирає код міжнародного доступу.
2. Введіть код країни, міжміський код та номер телефону.
3. Щоб зателефонувати на певний номер, натисніть клавішу  [Надіслати] або виберіть "Опція > Подзвонити".

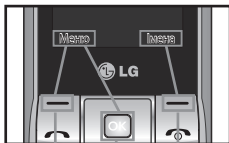
## Відповідь на дзвінок

1. Коли вам телефонують, телефон дзвонить.
2. Щоб відповісти на дзвінок, натисніть клавішу  [Надіслати] або виберіть "Опція > Гарзд".
3. Щоб завершити дзвінок, натисніть клавішу .

## Вибір функцій та опцій

У телефоні є набір функцій, завдяки яким можна змінювати налаштування телефону. Ці функції подано в меню та підменю, доступ до яких можна отримати, натиснувши дві програмні клавіші  та . Меню та підменю дозволяють переглядати та змінювати налаштування кожної функції.

Програмні клавіші виконують щоразу іншу дію залежно від контексту; підпис знизу на екрані над кожною з клавіш вказує на її поточну функцію.



Натискайте ліву програмну клавішу та центральну програмну клавішу для переходу до доступного меню.

Натисніть праву програмну клавішу, щоб відкрити усі доступні "Імена".

# Введення тексту

Буквено-цифрові символи можна вводити за допомогою клавіатури телефону.


## Режим Т9

Режим предикативного введення тексту Т9 дозволяє легко вводити слова із мінімальною кількістю натиснень клавіш. Із натисненням кожної клавіші телефон відображає наступні букви слова, пропонуючи варіанти на базі вбудованого словника.

## Режим 123

Числа можна вводити, один раз натискаючи на клавішу з потрібною цифрою. У режимах введення літер можна також вводити цифри, натиснувши та утримуючи відповідну клавішу.

## Режим символів

За допомогою режиму символів можна вводити різноманітні спеціальні символи. Щоб ввести символ, натисніть **Опція** → **Вставити символ** або натисніть клавішу . За допомогою навігаційних клавіш виберіть необхідний символ і натисніть клавішу "Гаразд".

## Встановлення карти пам'яті

Відкрийте кришку акумулятора і вставте карту microSD стороною з золотими контактами донизу. Закрийте кришку карти пам'яті, доки вона не клацне на своє місце.

Щоб вийняти карту пам'яті, злегка натисніть на неї, як показано на малюнку.

**Примітка.** Карта пам'яті продається окремо.




## Встановлення сигналів

Ви можете встановити різні профілі для пристосування у різних умовах.

1. В головному меню виберіть “Налаштування”, а потім виберіть “Профілі”.
2. Щоб встановити рингтон, виберіть пункт “Профілі” і натисніть [Опції - Налаштувати].
3. Натисніть ліву програмну клавішу [OK], а тоді виберіть потрібний рингтон.

У телефоні доступні такі параметри для індивідуального налаштування рингтонів та типів сигналу:

- › **Мелодії:** дозволяє вибрати тип тону (Вхідний дзвінок, Увімкнення живлення, Вимкнення живлення, Повідомлення, Клавіатура).
- › **Гучність:** дозволяє вибрати рівень гучності (Рингтон, Звук клавіш).
- › **Тип сигналу:** дозволяє вибрати тип сигналу рингтону (Тільки дзвінок, Тільки вібрація, Вібрація і дзвінок, Вібрація, тоді дзвінок).
- › **Тип дзвінка:** дозволяє вибрати тип дзвінка (Один, Повторно).
- › **Додаткові мелодії:** дозволяє вибрати додаткові звуки (Попередження, Помилка, Звук реєстрації).
- › **Режим відповіді:** вибравши параметр “Будь-яка кнопка”, можна відповідати на дзвінок натисканням будь-якої клавіші, окрім клавіші  та правої програмної клавіші.

## FM-Радіо (Ця функція може відрізнятись у різних регіонах.)

Телефон передбачає можливість прослуховування FM-радіостанцій. Ви можете слухати радіопрограми без навушників, оскільки телефон підтримує послугу бездротового відтворення FM-радіо.

1. В головному меню виберіть "Мультимедіа", тоді виберіть "Радіо FM".
2. Виконайте пошук радіостанцій за допомогою навігаційних клавіш. Можна також натиснути Опції для пошуку радіочастот доступних каналів та автоматичного збереження їх у список каналів.
3. Натисніть **Опції**, щоб редагувати список каналів. Ви можете установити до 9 радіостанцій. У телефоні передбачено такі параметри FM-радіо:
  - › **Записати:** використовується для запису ваших улюблених радіопрограм.
  - › **Список каналів:** дозволяє зберегти до 9 радіостанцій, ввівши назву каналу та частоту.
  - › **Введення вручну:** частоту радіостанції можна ввести вручну, використовуючи цей параметр.
  - › **Мінімізувати:** завдяки цій функції можна згорнути вікно радіо FM і виконувати на телефоні інші операції.
  - › **Встановлений авто пошук:** використовується для здійснення пошуку доступних каналів та автоматичного зберігання їх до списку каналів.
  - › **Опції:** дозволяє змінювати якість аудіозапису та формат запису. Запис можна здійснювати у форматі AMR або WAV.
  - › **Запланувати запис FM:** дозволяє записувати радіопрограму в певний встановлений час запису.
  - › **Додати:** дозволяє продовжити запис записаного раніше файлу.



## Активация SIM-карт

Ваш телефон підтримує режим, в якому одночасно можуть використовуватись дві SIM-карти. Якщо встановлено дві SIM-карти, Ви можете активувати одну з двох або обидві SIM-карти.

1. Виберіть спочатку [Установки] у головному меню і далі [Настройка подвійної SIM].

## Система стеження за викраденим телефоном (АТМТ)

Система стеження за викраденим телефоном (АТМТ) дає можливість прослідкувати загублений телефон. Послуга стеження вступає в дію, коли телефоном користується інша особа без вашого дозволу.

На зазначений вами номер телефону вам буде надіслане конфіденційне текстове повідомлення. Ви завжди можете активувати функцію АТМТ та змінити особисті настройки.

Увімкнення системи стеження за викраденим телефоном

1. У головному меню виберіть **Установки > Безпека > Система стеження за викраденим телефоном** і натисніть кнопку **ОК**.
2. Потім у меню системи стеження за викраденим телефоном відредагуйте і збережіть ім'я у пункті **Ім'я відправника**, а номери у - **Надсилання списку номерів**.
3. Виберіть **Налаш. сист. стежен. за телеф.** і натисніть **ОК**.
4. Виберіть **Увімк.** або **Вимк.** і натисніть кнопку **ОК**.
5. Введіть код безпеки, щоб увімкнути або вимкнути цю функцію.

### Примітка

› За умовчанням код АТМТ - "0000". Перед зміною настройок АТМТ потрібно ввести код.

# Стисле пояснення функцій телефону

У даному розділі наведене стисле пояснення функцій вашого телефону.

## Програми Меню 1

**Мої ігри та програми**

На вашому LG-A155 завантажено ігри, з якими ви весело проведете вільний час. Якщо ви забажаєте завантажити додаткові ігри чи програми, їх буде збережено у цій папці. Натисніть Меню і виберіть Програми. Виберіть Мої ігри та програми.

## Журнал дзвінків Меню 2

**Пропущені виклики** Перегляд списку пропущених дзвінків.

**Вхідні виклики** Перегляд списку вхідних дзвінків.

**Вихідні виклики** Перегляд списку вихідних дзвінків.

**Час виклику через SIM1/SIM2** Дозволяє переглянути тривалість ваших вхідних та вихідних дзвінків. Можна також скинути таймери викликів.

**Лічильник SMS для SIM1/SIM2** Ця програма підраховує кількість отриманих та надісланих повідомлень з цього телефону.

**Лічильник GPRS для SIM1/SIM2** Перевірка об'єму даних, переданих по мережі.

**Ціна виклику через SIM1/SIM2** Перегляд тарифів на вихідні дзвінки та тривалості всіх вхідних і вихідних дзвінків. Можна також налаштувати вартість дзвінка.

## Інструменти Меню 3

<b>Будильник</b>	За допомогою цього параметра можна встановити будильник на визначений час.
<b>Календар</b>	Перегляд календаря і додавання подій за вибраною датою.
<b>Список завдань</b>	Ви можете переглядати, редагувати та додавати справи.
<b>Замітка</b>	Додавання нових пам'яток, перегляд та впорядкування збережених пам'яток.
<b>Калькулятор</b>	Калькулятор пропонує основні арифметичні операції: додавання, віднімання, множення та ділення.
<b>Секундомір</b>	Цей параметр дозволяє скористатися функцією секундоміра.
<b>Конвертер</b>	Конвертує будь-які величини у потрібному напрямі. Перевести в іншу систему вимірювання можна декілька видів одиниць: валюту, довжину, вагу.
<b>Світовий час</b>	Функція світового годинника надає інформацію про поточний час в основних містах світу.
<b>Клавiші швидкого доступу</b>	Цей параметр дозволяє перейти до потрібного пункту меню. Шукайте потрібний елемент, скориставшись швидкими клавiшами.
<b>Мої папки</b>	Завдяки цій функції ви можете переглядати вміст внутрішньої пам'яті телефону та карти зовнішньої пам'яті.

## Мультимедіа Меню 4

Перегляд зображень	Виберіть перегляд зображення з параметрами після зйомки зображення.
Медіаплеєр	Програваач відтворює аудіо- та відеофайли. Також в цій програмі можна редагувати списки відтворення.
FM-радіо	Радіо FM ви можете слухати з увімкненими або вимкненими зовнішніми навушниками. Свою улюблену радіостанцію можна слухати в будь-який час. <b>Примітка.</b> З метою покращення прийому радіосигналу радимо підключати навушники до роз'єму для пристрою "вільні руки".
Диктофон	Дозволяє записати голосову нотатку.

## Повідомлення Меню 5

Написати повідомлення	Це меню містить функції SMS (текстових повідомлень) та MMS (мультимедійних повідомлень). SMS можна надсилати декільком абонентам одночасно.
Вхідні	Ви будете сповіщені при надходженні повідомлення. Повідомлення зберігаються у папці "Вхідні".
Чернетки	Можна тимчасово зберегти повідомлення у папці Чернетки.
Вихідні	Це папка для тимчасового зберігання ненадісланих повідомлень або повідомлень, які ви надіслали, але їх не вдалося доставити.

## Повідомлення Меню 5 (продовження)

<b>Надіслані</b>	Після надсилання текстове чи мультимедійне повідомлення зберігається в папці Надіслані.
<b>Архів</b>	Для доступу до збережених повідомлень.
<b>Інформаційні повідомлення</b>	Вкажіть, приймати, блокувати чи редагувати канали для отримання інформаційних сервісних повідомлень (інформаційних повідомлень). Також виберіть мову для інформаційних сервісних повідомлень.
<b>Шаблони</b>	Містить список готових повідомлень. Ви можете переглядати та редагувати шаблони повідомлень, а також створювати нові повідомлення.
<b>Налаштування повідомлення</b>	Це меню дозволяє встановити настройки вашого провайдера послуг мережі.
<b>SOS-повідомлення</b>	SOS повідомлення можна надіслати на попередньо вказані номери (щонайбільше 3), довго натиснувши клавішу 9. Після довгого натискання клавіші 9 з'явиться повідомлення "Налаштувати екстрене повідомлення?". Натисніть "Так", введіть текст і 3 номери, на які потрібно надіслати повідомлення в екстремому режимі. Після цього натисніть "Зберегти/Виконано".
<b>Розклад SMS</b>	Користувач може встановити розклад відправлення SMS, яке можна надіслати на попередньо встановлений номер/користувачу у визначену дату та у визначений час.

## Галерея Меню 6

<b>Моя карта пам'яті</b>	Якщо в гніздо телефону встановлено карту пам'яті, на ній можна зберігати зображення, звукові та відеофайли.
<b>Мої зображення</b>	Відображення списку файлів із зображеннями.
<b>Мої звуки</b>	У списку відображаються збережені аудіофайли.
<b>Моє відео</b>	Відображення списку відеозаписів.
<b>Мої ігри та програми</b>	Доступ до різноманітних ігор та програм у телефоні.
<b>Інші</b>	Якщо ви через Bluetooth отримали файли невизначеного формату, вони будуть збережені в цій папці.

## Інтернет Меню 7

<b>Домашня сторінка</b>	Під'єднання до домашньої сторінки. Домашня сторінка - це веб-сайт, який встановлено в увімкненому профілі.
<b>Закладки</b>	Збереження URL-адрес вибраних веб-сайтів для швидкого доступу пізніше.
<b>Останні адрес</b>	Після підключення до Інтернету з'явиться остання відкрита сторінка.
<b>Опції</b>	Налаштування профілю, кеша і рівня безпеки для Інтернет-послуги.

## Інтернет Меню 7 (продовження)

Введіть адресу	Безпосередній перехід на необхідну сторінку. Ввівши потрібну URL-адресу, натисніть клавішу ОК, щоб перейти до потрібного веб-сайту.
Збережені сторінки	Перегляд збережених веб-сторінок.
Відкрити файл	Ви можете переглянути такі файли, збережені в телефоні. WML, XHTML, HTM, HTML.
Останні сторінки	Перелік сторінок, які недавно переглядались.

## Контакти Меню 8

Ви можете здійснювати пошук контактів у телефонній книзі.

**Примітка:** для здійснення миттєвого пошуку введіть першу літеру імені, яке потрібно знайти.

Додати новий запис	За допомогою цього меню ви можете додавати контакти у телефонну книгу.
--------------------	--

## Установки Меню 9

Профілі	Налаштування та зміна тонів телефону для різних подій та середовищ.
Дисплей	Дозволяє змінити настройки дисплея телефону.
З'єднання	<ul style="list-style-type: none"><li>› <b>Bluetooth:</b> для налаштування з'єднання BT.</li><li>› <b>Обліковий запис:</b> для редагування списку обл. записів даних, що використовується в налаштуваннях профілю WAP або MMS.</li></ul>



## Установки Меню 9 (продовження)

### Звичайне налаштування виклику

Дозволяє здійснити налаштування параметрів викликів.

**Порада:** Увімкніть чорний список, вибравши в розширених налаштуваннях режиму пункт "Увімк." для чорного списку. Після увімкнення режиму чорного списку введіть потрібний номер в чорний список та збережіть його. Користувач не отримуватиме дзвінків з номерів, які збережено в чорному списку.

### Телефон

- › **Часі дата:** для встановлення дати, часу, часового поясу та форматів.
- › **Графік увімк./вимк.:** в цьому меню можна встановлювати час автоматичного вимкнення чи увімкнення телефону. Після встановлення вами часу, телефон вмикатиметься автоматично у визначений час. Щодо вимикання, телефон запитуватиме про підтвердження перед вимиканням у визначений вами час. Вибрати можна до 4 різних варіантів часу.
- › **Мова/Мова письма:** для зміни мови тексту на екрані телефону. Ця зміна також вплине на мову режиму введення тексту.
- › **Стилі:** для зміни вигляду дисплея телефону.

## Установки Меню 9 (продовження)

- › **Привітання:** в цьому меню можна вибрати текст привітання після увімкнення телефону. Також можна увімкнути або вимкнути текст привітання після увімкнення телефону.
- › **Клавіші навігації:** дозволяє змінювати налаштування гарячих клавіш, призначених до навігаційних клавіш (в режимі очікування).
- › **Автооновлення дати та часу:** для автоматичного оновлення часу та дати згідно з місцевим часовим поясом. (Функція автоматичного оновлення залежить від мережи.)
- › **Налаштування UART:** Використовувати SIM1 або SIM2 у режимі модему.
- › **Різне:** для налаштування яскравості та часу вимкнення екрана дисплея.

### Мережа

За допомогою цього меню можна вибрати мережу і її налаштування. Також можна додати вибрану мережу до пріоритетних списків підключення.

### безпека

- › **Настройка безпеки для SIM1/SIM2:** дозволяє використовувати код безпеки для уникнення недозволеного використання SIM-карти.
- › **Блок. телефону:** ви можете використовувати код блокування, щоб уникнути несанкціонованого використання телефону.
- › **Авто блокування:** дозволяє увімкнути автоматичне блокування клавіатури через певний час.

## Установки Меню 9 (продовження)

- › **Змінити пароль:** змінюючи пароль телефону, введіть попередній пароль, а тоді новий.
- › **Система стеження за викраденим телефоном:** функція системи стеження за викраденим телефоном (АТМТ) дає змогу слідкувати за телефоном, якщо ви його загубили або його було викрадено.

**Відновити стандартні параметри**

Відновлення всіх заводських параметрів. Для увімкнення цієї функції необхідно ввести код безпеки.

## Синхронізація з ПК

Щоб забезпечити збігання усі важливих даних і дат, можна синхронізувати ПК і телефон. Для власного заспокоєння можна також створити резервну копію своїх файлів.

Для цього потрібно під'єднати телефон до комп'ютера за допомогою USB-кабелю і вибрати параметр "COM-порт".

### Примітка

- › Встановіть програму PC Suite з компакт-диска, що додається, та виконуйте вказівки майстра встановлення. Під'єднайте телефон до комп'ютера за допомогою USB-кабелю і виберіть параметр "COM-порт".

## □ Інструкції щодо безпечного та ефективного використання

Перегляньте цю коротку інструкцію. Недотримання викладених у ній вказівок може бути небезпечним або протизаконним. Детальніша інформація міститься у даному посібнику.

### Увага!

- › Для власної безпеки використовуйте ЛИШЕ ОРИГІНАЛЬНІ акумулятори та зарядні пристрої.
- › Вимикайте телефон, де це вимагається спеціальними правилами, наприклад, у лікарні, де телефон може негативно впливати на медичне обладнання.
- › Утилізуйте акумулятори згідно з вимогами місцевого законодавства.

### Догляд та технічне обслуговування

**УВАГА!** Використовуйте акумулятори, зарядні пристрої та аксесуари, рекомендовані для цієї моделі телефону. Використання будь-яких інших типів пристроїв може бути небезпечним та призвести до втрати гарантії на телефон.

- › Не розбирайте цей пристрій. При потребі ремонту зверніться до кваліфікованого майстра.  
Гарантійний ремонт на розсуд компанії LG може передбачати заміну частин або плат новими чи відновленими, за умови, що їх функціональність рівнозначна функціональності замінюваних частин.
- › Не розташовуйте телефон поблизу джерел тепла, наприклад, обігрівачів чи кухонних плит.
- › Для чищення зовнішньої поверхні телефону використовуйте суху ганчірку. (Не використовуйте розчинники.)
- › Не тримайте телефон поблизу кредитних карт чи транспортних квитків, оскільки він може пошкодити інформацію на магнітних стрічках.

## **□ Інструкції щодо безпечного та ефективного використання (Продовження)**

### **Електронні пристрої**

Усі мобільні телефони можуть створювати радіоперешкоди, які можуть негативно впливати на роботу інших приладів.

- › Не користуйтеся мобільним телефоном біля медичного обладнання без спеціального дозволу на це. Не розташовуйте телефон поблизу кардіостимулятора, наприклад, у нагрудній кишені.

### **Безпека на дорозі**

Ознайомтесь із місцевими законами та положеннями щодо використання мобільного телефону під час їзди.

- › Не розмовляйте по телефону під час керування автомобілем.
- › При можливості використовуйте комплект "Вільні руки".
- › З'їдьте з проїжджої частини та припаркуйтесь перед здійсненням дзвінка чи для відповіді на вхідний дзвінок, якщо цього вимагають умови керування автомобілем.

### **Район проведення вибухових робіт**

Не використовуйте телефон у районі, де проводяться вибухові роботи. Необхідно дотримуватись відповідних обмежень, правил та законів.

### **Потенційно вибухонебезпечне середовище**

Не використовуйте телефон на автозаправних станціях. Не використовуйте телефон поблизу пального або хімічних речовин.

### **У літаку**

Бездротові пристрої можуть спричинити перешкоди в роботі обладнання літака.

- › Перед посадкою в літак вимкніть мобільний телефон.

## □ Інструкції щодо безпечного та ефективного використання (Продовження)

### Діти

Зберігайте телефон у місцях, недосяжних для дітей. У телефоні містяться маленькі деталі, які при ковтанні, можуть спричинити задуху.

### Екстрені виклики

Деякі стільникові мережі можуть не підтримувати екстрені дзвінки. Тому для здійснення екстрених викликів не слід покладатись тільки на мобільний телефон. Для отримання детальнішої інформації зверніться до свого місцевого постачальника послуг.

### Використання та догляд за акумулятором

- › Перед заряджанням акумулятора не потрібно його повністю розряджати. На відміну від інших типів акумуляторів, цей не має ефекту пам'яті, який може негативно впливати на роботу акумулятора.
- › Використовуйте лише акумулятори та зарядні пристрої LG. Зарядні пристрої LG розроблено для забезпечення максимального терміну роботи акумулятора.
- › Не розбирайте та не закорочуйте акумулятор.
- › Замініть акумулятор, якщо він більше не забезпечує належну роботу телефону. Ресурс даного акумулятора розрахований на сотні перезаряджень.
- › Не залишайте зарядний пристрій під прямим сонячним промінням та в приміщенні з підвищеною вологістю, наприклад у ванній кімнаті.
- › Якщо встановлено акумулятор невідповідного типу, існує ризик вибуху.
- › Утилізуйте використані акумулятори згідно з інструкціями виробника.

## □ Інструкції щодо безпечного та ефективного використання (Продовження)

### Випромінювання радіочастотної енергії

#### Відомості про випромінювання радіохвиль та коефіцієнт питомого поглинання (SAR)

Цей мобільний телефон моделі LG-A155 розроблено відповідно до вимог безпеки щодо радіочастотного випромінювання. Ці вимоги базуються на наукових рекомендаціях, які визначають безпечні межі випромінювання радіохвиль для всіх людей, незалежно від їх віку та стану здоров'я.

- ▷ Для визначення норм випромінювання радіохвиль використовується одиниця виміру, відома як коефіцієнт питомого поглинання (SAR). Вимірювання коефіцієнта SAR проводяться з використанням стандартних методів під час того, як пристрій працює із максимально дозволеною потужністю в усіх використовуваних частотних діапазонах.
- ▷ У різних моделях телефонів LG можуть бути різні рівні SAR, однак усі вони відповідають необхідним вимогам щодо випромінювання радіохвиль.
- ▷ Граничне значення коефіцієнта SAR, рекомендоване Міжнародною комісією із захисту від неіонізуючої радіації (ICNIRP), становить 2 Вт/кг на десять (10) грам тканини організму.
- ▷ Найвищий рівень SAR для цієї моделі, який було отримано під час тестування за DASy4, біля вуха становить 1,19 Вт/кг (10 г) і, якщо телефон знаходиться на тілі, - 1,19 Вт/кг (10 г).
- ▷ Ліміт коефіцієнта SAR для резидентів у країнах/регіонах, що прийняли ліміт SAR, рекомендований Інститутом інженерів із електротехніки та електроніки (IEEE), становить 1,6 Вт/кг розподілених на 1 (один) грам тканини організму.

## □ Аксесуари

Для цього телефону передбачено різні аксесуари. Ви можете вибрати аксесуари відповідно до ваших комунікаційних потреб.

### Стандартний акумулятор



### Портативний зарядний пристрій



### Гарнітура



### Примітка



- › Завжди використовуйте тільки оригінальні аксесуари LG. Нехтування цим може призвести до скасування гарантії.
- › Аксесуари відрізняються залежно від місця придбання; замовити аксесуари можна у місцевого постачальника послуг або агента.



## Технічні дані

### Робоча температура

- › Макс.: +55°C (використання)  
+45°C (заряджання)
- › Мін.: -10°C

Declaration of Conformity		 LG Electronics
<b>Suppliers Details</b>		
Name	LG Electronics Inc	
Address	LG Electronics Inc, LG Twin Towers 20, Yeouido-dong, Yeongdeungpo-gu, Seoul, Korea 150-721	
<b>Product Details</b>		
Product Name	GSM 850 / E-GSM 900 / DCS 1800 / PCS 1900 Quad band Terminal Equipment	
Model Name	LG-A155	
Trade Name	LG	
		<b>CE 0168</b>
<b>Applicable Standards Details</b>		
R&TTE Directive 1999/5/EC		
EN 301 489-01 V1.8.1, EN 301 489-07 V1.3.1, EN 301 489-17 V2.1.1 EN 301 511 V9.0.2 EN 50360:2001, EN62209-1:2006 EN 60950-1:2001 EN 300 328 V1.7.1		
<b>Supplementary Information</b>		
The conformity to above standards is verified by the following Notified Body(BABT) BABT, Forsyth House-Churchfield Road - Walton-on-ThamesSurrey - KT12 2TD , United Kingdom Notified Body Identification Number : 0168		
<b>Declaration</b>		
I hereby declare under our sole responsibility that the product mentioned above to which this declaration relates complies with the above mentioned standards and Directives	Name	Issued Date
	Doo Haeng Lee / Director	12. October. 2010
		
LG Electronics Logistics and Services B.V. Wulvsweg 15, 1327 AE Almere, The Netherlands	Signature of representative	

**Україна обмеження на наявність небезпечних речовин**

Устаткування відповідає вимогам технічного регламенту щодо обмеженого використання небезпечних речовин в електричному і електронному обладнанні.

# LG-A155

## ПАЙДАЛАНУШЫ НҰСҚАУЛЫҒЫ

Бағдарламалық құрал нұсқасына және қолданған провайдерге байланысты, телефонның экраны бұл нұсқаулықтан өзгеше көрсетілуі мүмкін.



### Ескірген жабдықты қоқысқа тастау

- 1 Бұйымдағы үсті сызылған дөңгелекшелі көрзеңке белгісі өнімге 2002/96/ЕС Еуропа жарлығымен қолданылатынын білдіреді.
- 2 Барлық электр және электрондық бұйымдар мемлекеттік немесе жергілікті басқару органдары белгілеген арнайы жинау орындары арқылы қалалық қоқыстан бөлек тасталуы тиіс.
- 3 Ескі жабдықты қоқысқа дұрыс тастау арқылы қоршаған орта және адам денсаулығына ықтимал зардаптардың алдын алуға жәрдем етеді.
- 4 Ескі жабдықты қоқысқа тастау туралы толық ақпаратты қалалық офистен, қалдық жинау мекемелерінен және бұйым сатышуларынан алуға болады.



# SIM картасын және телефон батареясын салу

## SIM картасын салу

Ұялы желіге жазылғанда, PIN коды, қосымша қызметтер және тағы басқа жазылу мәліметтері енгізілген алынбалы SIM картасы беріледі.

### Маңызды ақпарат! >

Алынбалы SIM картасы және оның түйіспелері сызылып немесе майысып, оңай зақымдалуы мүмкін. Сондықтан картаны ұстағанда, салғанда және шығарғанда, абай болыңыз. SIM карталарының барлығын балалардың қолы жетпейтін жерде ұстаңыз.

## Суреттер

Батареяны алмас бұрын, міндетті түрде құрылғыны өшіріп, зарядтағышты ажыратыңыз.

- 1 Артқы қақпақты ашыңыз.
- 2 Батареяны шығарып алыңыз.
- 3 SIM картасын салыңыз.
- 4 Батареяны салыңыз.
- 5 Артқы қақпақты орнына тағыңыз.
- 6 Батареяны зарядтаңыз.

**Ескертпе.** Алғаш рет пайдаланғанда, батареяны толық зарядтаңыз.





# Телефонның құрамдас бөліктері





## Телефонды қосу және өшіру

1. Телефон қосылғанша, Аяқтау пернесін басып тұрыңыз.
2. Телефон өшкенше, Аяқтау пернесін басып тұрыңыз.



## Қоңырау шалу

1. Аймақ кодымен бірге телефон нөмірін теріңіз.
2. Нөмірге қоңырау шалу үшін,  [Жіберу] пернесін басыңыз немесе Опциялар > Қоңырау шалу тармағын таңдаңыз.
3. Қоңырауды аяқтау үшін,  пернесін басыңыз.



## Халықаралық қоңырау шалу

1. Халықаралық префикс шығу үшін,  пернесін басып тұрыңыз. «+» таңбасы автоматты түрде халықаралық желіге шығу кодын таңдайды.
2. Мемлекет кодын, аймақ кодын және телефон нөмірін теріңіз.
3. Нөмірге қоңырау шалу үшін,  [Жіберу] пернесін басыңыз немесе Опциялар > Қоңырау шалу тармағын таңдаңыз.

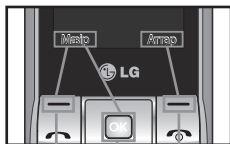
## Қоңырауға жауап беру

1. Қоңырау келгенде, телефон шырылдайды.
2. Қоңырауға жауап беру үшін,  [Жіберу] пернесін басыңыз немесе Опция > ОК тармағын таңдаңыз.
3. Қоңырауды аяқтау үшін,  пернесін басыңыз.

## Функциялар мен опцияларды таңдау

Телефонда оның параметрлерін реттеуге арналған функциялар жинағы бар. Бұл функциялар  және  деп белгіленген екі экран пернесі арқылы кіруге болатын мәзірлер мен ішкі мәзірлер түрінде беріледі. Әр мәзір және ішкі мәзір белгілі бір функцияның параметрлерін көруге және өзгертуге мүмкіндік береді.

Экран пернелерінің қызметі ағымдағы мәтінге байланысты өзгереді; экранның төменгі жағында орналасқан әр перненің үстіндегі жазу оның ағымдағы қызметін көрсетеді.



Мәзірге кіру үшін, сол жақ немесе орталық экран пернесін басыңыз.

Телефонға жазылған аттарды (Аттар) көру үшін, оң жақ экран пернесін басыңыз.

# Мәтін теру

Телефон пернетақтасының көмегімен сандарды және әріптерді теруге болады.


## **T9 режимі**

T9 болжамды мәтін енгізу режимі пернелерді аз басып, сөздерді оңай теру мүмкіндігін береді. Әр пернені басқан сайын, телефон ішке орнатылған сөздік негізінде теріледі деп болжаған әріптерді көрсете бастайды.

## **123 режимі**

Сандарды тергенде, әр сан үшін пернені бір рет басыңыз. Әріптер режимінде нөмірлерді қажетті пернені басып тұру арқылы да енгізуге болады.

## **Таңба режимі**

Таңба режимі әртүрлі таңбалар мен ерекше белгілерді теруге мүмкіндік береді. Таңбаны енгізу үшін, алдымен **Опциялар**, содан кейін → **Таңба енгізу** тармағын таңдаңыз немесе  пернесін басыңыз. Жылжу пернелерінің көмегімен қажетті таңбаны таңдап, ОК пернесін басыңыз.



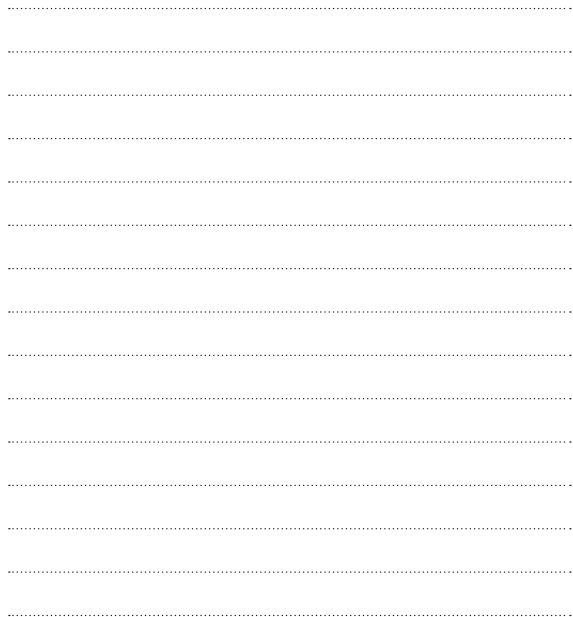
## Жад картасын салу

Жад картасы ұясының қақпағын көтеріңіз де, шағын SD картасының алтын түйіспесін төмен қаратып, салыңыз. Жад картасы қақпағын сырт еткізіп жабыңыз.

Жад картасын шығарып алу үшін, оны суретте көрсетілгендей ақырын итеріңіз.

**Ескертпе.** Жад картасы — қосымша берілетін қосалқы құрал.





# LG-A155 | USER GUIDE

This manual may differ from the phone depending on the phone software version and service provider used.



## Disposal of your old appliance

- 1 When this crossed-out wheeled bin symbol is attached to a product it means the product is covered by the European Directive 2002/96/EC.
- 2 All electrical and electronic products should be disposed of separately from the municipal waste stream via designated collection facilities appointed by the government or the local authorities.
- 3 The correct disposal of your old appliance will help prevent potential negative consequences for the environment and human health.
- 4 For more detailed information about disposal of your old appliance, please contact your city office, waste disposal service or the shop where you purchased the product.



# Installing the SIM card and the handset battery

## Installing the SIM Card

When you subscribe to a cellular network, you are provided with a plug-in SIM card loaded with your subscription details, such as your PIN, any optional services available and many others.

**Important!** > The plug-in SIM card and its contacts can be easily damaged by scratches or bending, so be careful when handling, inserting or removing the card. Keep all SIM cards out of the reach of small children.

## Illustrations

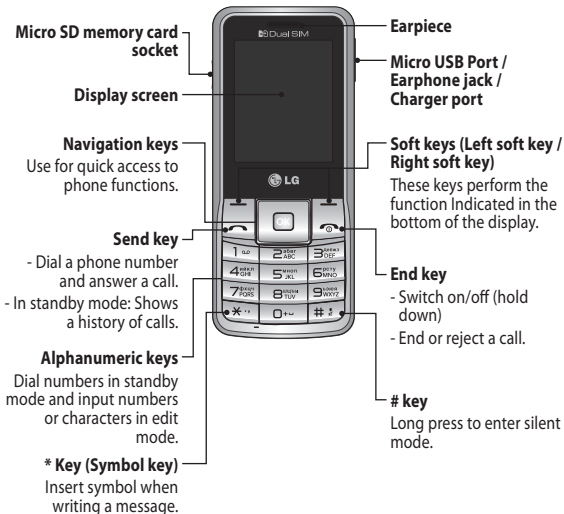
Always switch the device off and disconnect the charger before removing the battery.

- 1 Remove the back cover.
- 2 Lift battery away.
- 3 Insert the SIM card.
- 4 Insert the battery pack.
- 5 Attach the back cover.
- 6 Charge the battery.

**Note:** Fully charge the battery before using it for the first time.



# Phone Components



## Turning Your Phone On and Off

1. Press and hold the End key until the power comes on.
2. Press and hold the End key until the power goes off.

## Making a call

1. Enter a phone number including the area code.
2. Press the ↵[Send] key or select options > call to call the number.
3. To end the call, press the 📞 key.



## Making an international call

1. Press and hold the ☎ key for the international prefix. The '+' character automatically selects the international access code.
2. Enter the country code, area code, and the phone number.
3. Press the ↵[Send] key or select options > call to call the number.

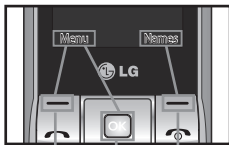
## Answering a call

1. When you receive a call, the phone rings.
2. Press the ↵[Send] key or select option > OK to answer a call.
3. To end the call, press the 📞 key.

## Selecting functions and options

Your phone offers a set of functions that allow you to customize the phone. These functions are arranged in menus and sub-menus, accessed via the two soft keys marked  and . Each menu and sub-menu lets you view and alter the settings of a particular function.

The roles of the soft keys vary according to the current context; the label on the bottom line of the screen just above each key indicates its current role.



Press the left soft key and center soft key to access the available Menu.

Press the right soft key to access the available Names (Names).

# Entering Text

You can enter alphanumeric characters by using the phone's keypad.


## T9 Mode

The T9 predictive text input mode lets you enter words easily with a minimum number of key presses. As you press each key, the phone begins to display the characters that it thinks you are typing based on the built-in dictionary.

## 123 mode

Type numbers using one keystroke per number. You can also add numbers while remaining in letter modes by pressing and holding the desired key.

## Symbol Mode

The symbol mode enables you to enter various symbols or special characters. To enter a symbol, select **Options** → **Insert Symbol** or press  Key. Use the navigation keys to select the desired symbol and press the OK key.



## Installing a Memory Card

Lift the memory card cover and insert a microSD card with the gold contact area facing downward. Close the memory card cover so that it clicks shut.

To remove the memory card, gently push it as shown in the diagram.

**Note:** A memory card is an optional accessory.



### **Ukraine Restriction of Hazardous Substances**

The equipment complies with requirements of the Technical Regulation, in terms of restrictions for the use of certain dangerous substances in electrical and electronic equipment.